

12

# **VORWORT**

**WOHNEN +**

**GRENZZIEHUNGEN**

ULRIKE WIETZORREK

14

# **EINLEITUNG**

**MODULATIONEN DER**

**GEMEINSCHAFTLICHKEIT**

**VON SCHWELLEN, ÜBERGANGS-  
RÄUMEN UND TRANSPARENZEN**

ULRIKE WIETZORREK

# **PROJEKTAKTALOG**

22

## **STÄDTEBAU**

**IN DER STADT ZU HAUSe SEIN**

SOPHIE WOLFRUM

140

## **ERDGESCHOSSZONE**

**EINGÄNGE UND ÜBERGÄNGE**

DORIS ZOLLER

240

## **GEBAUDESTRUktUR**

**ZWISCHEN INDIVIDUALITÄT**

**UND GEMEINSCHAFT**

ULRIKE WIETZORREK

350

## **FASSADE**

**KLEID OBERFLÄCHE RAUM**

JULIUS KLAFFKE

446

## **SORTIERUNG**

450

## **AUTOREN**

452

## **BILDNACHWEIS**

# WOHNEN + STÄDTEBAU

## ESSAY

### 24 IN DER STADT ZU HAUSE SEIN

SOPHIE WOLFRUM

## STÄDTEBAU DER MODERNE

38 LE CORBUSIER  
**WOHNBEBAUUNG UNITÉ D'HABITATION**  
**MARSEILLE, FRANKREICH**  
FREIE KÖRPER IN DER LANDSCHAFT,  
FIGUR-GRUND-WECHSEL

44 MICHAEL BRINKMAN  
**WOHNBLOCK SPANGEN**  
**ROTTERDAM, NIEDERLANDE**  
AUFWEICHUNG DES BLOCKS,  
INNERE ERSCHLIESSUNG

48 BRUNO TAUT UND MARTIN WAGNER  
**HUFEISENSIEDLUNG BRITZ**  
**BERLIN, DEUTSCHLAND**  
SIEDLUNGEN

POSTMODERNE EUROPÄISCHE STADT

52 KUHN, FISCHER UND PARTNER  
**WOHNBEBAUUNG BRAHMSHOF**  
**ZÜRICH, SCHWEIZ**  
BLOCKRAND BAUEN, INNENHOF STÄRKEN

58 ANA ARCHITECTEN  
**WOHNBEBAUUNG LOOTSBUURT**  
**AMSTERDAM, NIEDERLANDE**  
BLOCKRAND SCHLIESSEN

64 PETER BARBER  
**WOHNQUARTIER DONNYBROOK**  
**LONDON, GROSSBRITANNIEN**  
QUARTIER MIT SUBRÄUMEN,  
SIEDLUNG IN DER STADT

70 DE ARCHITEKTEN CIE  
**WOHNBEBAUUNG DE LANDTONG**  
**ROTTERDAM, NIEDERLANDE**  
URBANER BLOCK,  
GROSSMASSSTÄBLICHER STADTBAUSTEIN

GEGENWART – REFLEXIVE MODERNE

78 GIGON / GUYER  
**WOHNBEBAUUNG PFLEGI-AREAL**  
**ZÜRICH, SCHWEIZ**  
BLOCK IN HISTORISCHEM RASTER,  
FIGUR-GRUND-AMBIVALENZ

84 RAPP + RAPP  
**STADTTEILZENTRUM YPENBURG**  
**DEN HAAG, NIEDERLANDE**  
ENG GESTELLTE VOLUMINA,  
FIGUR-GRUND-VARIANTE

92 KOLLHOFF UND TIMMERMANN  
**WOHN- UND GESCHÄFTSHÄUSER**  
**LEIBNIZKOLONNADEN**  
**BERLIN, DEUTSCHLAND**  
URBAN INFILL, BESTAND ENTWICKELN

98 MVRDV  
**WOHNBEBAUUNG SILODAM**  
**AMSTERDAM, NIEDERLANDE**  
LANDMARK, URBAN IMAGE

104 FRÖTSCHER LICHTENWAGNER  
**CENTRUM.ODORF**  
**INNSBRUCK, ÖSTERREICH**  
ZENTRUMSBILDENDER STADTBAUSTEIN

110 HOLZER KOBLER  
**WOHN- UND GEWERBEBLOCK EICHSTRASSE**  
**ZÜRICH, SCHWEIZ**  
UMNUTZUNG EHEMALIGER GEWERBEANLAGEN

GEGENWART –  
STADTLANDSCHAFT, PERIPHERIE

116 JEAN NOUVEL & ASSOCIÉS  
**WOHNBEBAUUNG NEMAUSUS**  
**NÎMES, FRANKREICH**  
PATCHWORK CITY, SELBSTBEZOGEN

122 FUHRIMANN HAECHLER  
**WOHNHAUS AM ÜETLIBERG,**  
**ZÜRICH, SCHWEIZ**  
DIE VILLA, DAS EIGENHEIM

128 BÜNZLI & COURVOISIER  
**WOHNBEBAUUNG HAGENBUCHRAIN**  
**ZÜRICH, SCHWEIZ**  
ENSEMBLE MIT LANDSCHAFTSBEZUG, SIEDLUNG

GEGENWART – SELFMADE CITY

134 ELEMENTAL  
**WOHNQUARTIER QUINTA MONROY**  
**IQUIQUE, CHILE**  
ERWEITERBARE STRUKTUR

# WOHNEN + ERDGESCHOSSZONE

## ESSAY

### 142 EINGÄNGE UND ÜBERGÄNGE

DORIS ZOLLER

## RÄUMLICHE ÜBERGÄNGE

152 KAZUYO SEJIMA  
WOHNBEBAUUNG SEIJO TOWN HOUSES  
TOKIO, JAPAN  
INNEN – AUSSEN

158 RYUE NISHIZAWA  
WOHNBEBAUUNG MORIYAMA HOUSE  
TOKIO, JAPAN  
INNEN – AUSSEN

162 CINO ZUCCHI  
WOHNQUARTIER NUOVO PORTELLO  
MAILAND, ITALIEN  
ZONIEREN – STADTRAUM

168 ALVAR AALTO  
WOHNBEBAUUNG IM HANSAVIERTEL  
BERLIN, DEUTSCHLAND  
ZONIEREN – STADTRAUM

172 KNAPKIEWICZ & FICKERT  
WOHNQUARTIER LOKOMOTIVE  
WINTERTHUR, SCHWEIZ  
VERNETZEN – RAUMFOLGEN

178 BKK-2  
WOHNBEBAUUNG SARGFABRIK  
WIEN, ÖSTERREICH  
VERNETZEN – RAUMFOLGEN

## VERTIKALE TRENNUNGEN

184 PLOT = JDS + BIG  
MOUNTAIN DWELLINGS  
KOPENHAGEN, DÄNEMARK  
ABHEBEN – SOCKEL

192 CLAUS EN KAAN  
WOHNBEBAUUNG TER HUIVRA  
JOURE, NIEDERLANDE  
ABHEBEN – SOCKEL

196 KCAP  
WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS DE COMMISSARIS  
VENLO, NIEDERLANDE  
STAFFELN – PLATEAU

202 STUDIONINEDOTS  
WOHNBEBAUUNG HET KASTEEL  
AMSTERDAM, NIEDERLANDE  
STAFFELN – PLATEAU

208 EM2N  
WOHNQUARTIER HEGIANWANDWEG  
ZÜRICH, SCHWEIZ  
ANPASSEN – TOPOGRAFIE

214 ÄLVARO SIZA VIEIRA  
WOHN- UND GESCHÄFTSBEBAUUNG  
TERRAÇOS DE BRAGANÇA  
LISSABON, PORTUGAL  
ANPASSEN – TOPOGRAFIE

## HORIZONTALE TRENNUNGEN

220 MAISON ÉDOUARD FRANÇOIS  
WOHNBEBAUUNG LA CLOSERIA  
LOUVIERS, FRANKREICH  
TRENnen – TRANSPARENZ

224 HERMAN HERTZBERGER  
HAARLEMMER HOUTTUINEN HOUSING  
AMSTERDAM, NIEDERLANDE  
TRENnen – TRANSPARENZ

230 DUINKER VAN DER TORRE  
WOHNSIEDLUNG OOSTOEVER  
AMSTERDAM, NIEDERLANDE  
TRENnen – SCHICHTUNG

234 KOLLHOFF UND TIMMERMANN  
MIT CHRISTIAN RAPP  
WOHNBLOCK PIRAEUS  
AMSTERDAM, NIEDERLANDE  
TRENnen – SCHICHTUNG

# WOHNEN + GEBÄUDESTRUKTUR

## ESSAY

242 **ZWISCHEN INDIVIDUALITÄT UND GEMEINSCHAFT**  
ULRIKE WIETZORREK

## KONTEXT

256 **KADEN KLINGBEIL**  
**WOHNBEBAUUNG AM PRENZLAUER BERG**  
**BERLIN, DEUTSCHLAND**  
BLOCK – INNEN AUSSEN VERBUNDEN

260 **RALPH ERSKINE**  
**WOHNBEBAUUNG BYKER WALL**  
**NEWCASTLE-UPON-TYNE, GROSSBRITANNIEN**  
ZEILE – HINTEN VORNE GETRENNT

264 **VMX**  
**WOHN- UND GESCHÄFTSBEBAUUNG**  
**ALVERSTRAAT**  
**ROTTERDAM, NIEDERLANDE**  
ZEILE – HINTEN VORNE VERBUNDEN

270 **HAERLE HUBACHER**  
**WOHNBEBAUUNG BALANCE**  
**USTER, SCHWEIZ**  
PUNKT – ALLSEITIG ORIENTIERT

274 **GIGON / GUYER**  
**WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS DE DIAGONAAL**  
**ALMERE, NIEDERLANDE**  
PUNKT – GESTAPELT

278 **DIENER & DIENER**  
**WOHNBEBAUUNG JAVA-EILAND**  
**AMSTERDAM, NIEDERLANDE**  
ZEILE UND PUNKT

284 **ATELIER 5**  
**SIEDLUNG FLAMATT 3**  
**FLAMATT, SCHWEIZ**  
CLUSTER – VERDICHTET

288 **MANABU CHIBA**  
**WOHNBEBAUUNG STITCH**  
**TOKIO, JAPAN**  
MATRIX – VERFLOCHTEN

294 **BECKMANN-N'THÉPÉ**  
**WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS ZAC MASSÉNA**  
**PARIS, FRANKREICH**  
MÄANDER – DREIDIMENSIONAL GEFÜGT

## INTERNE ZIRKULATION

298 **BURKARD MEYER**  
**WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS FALKEN**  
**BADEN, SCHWEIZ**  
RAUM TRENNUNG

304 **MVRDV**  
**WOHNTÜRME GEMINI RESIDENCE**  
**KOPENHAGEN, DÄNEMARK**  
RAUM ABGRENZUNG

310 **STÜCHELI MIT BÜNZLI & COURVOISIER**  
**WOHNBEBAUUNG KRAFTWERK 1**  
**ZÜRICH, SCHWEIZ**  
RAUM VERSCHRÄNKUNG

316 **KAZUHIRO KOJIMA**  
**SPACE BLOCK HANOI MODEL**  
**HANOI, VIETNAM**  
RAUM KONTINUUM

320 **KONING EIZENBERG**  
**WOHNBEBAUUNG HAROLD WAY APARTMENTS**  
**LOS ANGELES, USA**  
RAUM ABFOLGE

324 **URBANUS**  
**WOHNKOMMUNE TULOU**  
**GUANGZHOU, CHINA**  
RAUM SCHICHTUNG

330 **RIKEN YAMAMOTO & FIELD SHOP**  
**CODAN SHINONOME CANAL COURT**  
**TOKIO, JAPAN**  
RAUM WANDLUNG

336 **MVRDV**  
**WOHNBEBAUUNG PARKRAND BUILDING**  
**AMSTERDAM, NIEDERLANDE**  
RAUM VERNETZUNG

342 **STEVEN HOLL**  
**WOHNBEBAUUNG LINKED HYBRID**  
**PEKING, CHINA**  
DAS HAUS ALS STADT

# WOHNEN + FASSADE

## ESSAY

352 **KLEID OBERFLÄCHE RAUM**  
JULIUS KLAFFKE

## DAS INNERE BEKLEIDEN

366 **HERZOG & DE MEURON**  
**WOHNBEBAUUNG IN DER RUE DES SUISSES**  
**PARIS, FRANKREICH**  
KLEID

372 **CODERCH & VALLS**  
**WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS**  
**CASA DE LA MARINA**  
**BARCELONA, SPANIEN**  
KLEID SCHÜTZEN

376 **CARLOS FERRATER**  
**WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS VERTIX**  
**BARCELONA, SPANIEN**  
KLEID ÖFFNEN

380 **BAUMSCHLAGER EBERLE**  
**WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS EICHGUT**  
**WINTERTHUR, SCHWEIZ**  
KLEID VERHÜLLEN

386 **ONION FLATS**  
**WOHNBEBAUUNG WEST-LAUREL-STREET**  
**PHILADELPHIA, USA**  
KLEID MASKIEREN

390 **FOBA**  
**WOHNBEBAUUNG CASA BIANCA**  
**OSAKA, JAPAN**  
KLEID VERSCHLEIERN

## OBERFLÄCHEN IM KONTEXT BILDEN

394 **ÁLVARO SIZA VIEIRA**  
**WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS ZAIDA**  
**GRANADA, SPANIEN**  
OBERFLÄCHE STADT

400 **GIGON / GUYER**  
**WOHNBEBAUUNG BROËLBERG I**  
**KILCHBERG, SCHWEIZ**  
OBERFLÄCHE LANDSCHAFT

406 **BRANDLHUBER & KNIESS**  
**WOHN- UND ATELIERHAUS KÖLNER BRETT**  
**KÖLN, DEUTSCHLAND**  
OBERFLÄCHE STADTLANDSCHAFT

410 **PETER MÄRKLI MIT GODY KÜHNIS**  
**WOHNBEBAUUNG GROSSFELDSTRASSE**  
**SARGANS, SCHWEIZ**  
OBERFLÄCHE BILD

## ZWISCHENRAUM BEWOHNEN

414 **FRANCISCO JAVIER SÁENZ DE OIZA**  
**WOHN- UND BÜROBEBAUUNG TORRES BLANCAS**  
**MADRID, SPANIEN**  
RAUM FALTUNG

418 **CHRISTIAN KEREZ**  
**WOHNHAUS FORSTERSTRASSE**  
**ZÜRICH, SCHWEIZ**  
RAUM ANEIGNUNG

422 **CHARLES CORREA**  
**WOHNTURM KANCHANJUNGA**  
**MUMBAI, INDIEN**  
RAUM RÜCKZUG

428 **FOREIGN OFFICE ARCHITECTS**  
**WOHNBEBAUUNG CARABANCHEL**  
**MADRID, SPANIEN**  
RAUM ÖFFNUNG

434 **BEHNISCH ARCHITEKTEN**  
**WOHNTURM MARCO POLO TOWER**  
**HAMBURG, DEUTSCHLAND**  
RAUM ERWEITERUNG

440 **RAFAEL IGLESIAS**  
**WOHNBEBAUUNG ALTAMIRA**  
**ROSARIO, ARGENTINIEN**  
RAUM WECHSEL